

Завжди готові Вам допомогти

Зареєструйте свій виріб і отримайте підтримку тут:
www.philips.com/welcome

ORT7500



Посібник користувача

PHILIPS

Зміст

1	Безпека	2
	Важливі примітки для користувачів у Великобританії	3
2	Ваше радіо DAB+	4
	Вступ	4
	Комплектація упаковки	4
	Огляд виробу	5
3	Початок роботи	6
	Під'єднання до джерела живлення	6
	Увімкнення	6
	Налаштування годинника	6
4	Прослуховування FM-радіостанцій	8
	Автоматичний пошук радіостанцій	8
	Автоматичне збереження радіостанцій	8
	Програмування радіостанцій вручну	8
	Відображення даних RDS	9
	Налаштування параметрів FM-радіо	10
5	Прослуховування радіостанцій стандарту DAB	11
	Перед першим використанням	11
	Програмування радіостанцій	11
	Відображення інформації про радіо стандарту DAB	12
	Використання меню DAB	12
6	Використання меню системи	14
	Перевірка поточної версії програмного забезпечення	14
	Скидання налаштувань виробу	14
	Оновлення програмного забезпечення	14
7	Прослуховування музики, збереженої на зовнішньому пристрої	15

8	Відтворення аудіо через Bluetooth	15
9	Заряджання пристроїв	16
10	Налаштування гучності	17
11	Інформація про вибір	17
	Загальна інформація	17
	Тюнер	17
	Підсилювач	18
	Гучномовці	18
	Bluetooth	18
12	Усунення несправностей	18
	Загальна інформація	18
	Про з'єднання Bluetooth	19
13	Примітка	20
	Відповідність стандартам	20
	Турбота про довкілля	20
	Інформація про торгові марки	20
	Авторське право	21

1 Безпека

Уважно прочитайте усі інструкції перед використанням цього пристрою. Якщо пристрій буде пошкоджено внаслідок недотримання інструкцій, гарантійні зобов'язання не будуть застосовуватись.

Ризик ураження електричним струмом чи пожежі!

- Оберегайте виріб та аксесуари від дощу та води. Не ставте посудини з рідиною (наприклад, вази) поблизу пристрою. Якщо на виріб або всередину нього потрапить рідина, негайно від'єднайте виріб від розетки. Для перевірки виробу перед використанням зверніться до Центру обслуговування клієнтів Philips.
- Не ставте виріб та аксесуари поблизу відкритого вогню або інших джерел тепла, також оберегайте від тривалого потрапляння прямих сонячних променів.
- Не вставляйте сторонні предмети у вентиляційні чи інші отвори виробу.
- Якщо для вимикання пристрою використовується штепсельна вилка або штепсель, слід стежити за його справністю.
- Перед грозою від'єднайте виріб від розетки.
- Коли від'єднуєте кабель живлення, завжди тягніть за штекер, а не за кабель.
- Ніколи не знімайте корпус виробу.

Ризик короткого замикання або пожежі!

- Перед тим як під'єднувати виріб до розетки, перевірте, чи напруга в мережі відповідає значенню напруги, вказаному на задній панелі виробу. Ніколи не під'єднуйте виріб до розетки, якщо значення напруги відрізняються.
- Оберегайте виріб від дощу, води, сонячних променів та надмірного тепла.
- Не докладайте зусиль, користуючись штепселем. Пошкоджений штепсель

може стати причиною появи іскор або пожежі.

Ризик травмування користувача або пошкодження виробу!

- Уникайте витікання чи розбризкування води на виріб!
- Не ставте на цей виріб жодних речей, які можуть пошкодити його (наприклад, ємності з рідиною, запалені свічки).
- Не ставте виріб або інші предмети на кабелі живлення чи на інше електричне обладнання.
- Якщо виріб транспортувався за температури нижче 5°C, розпакуйте його і зачекайте, поки він нагріється до кімнатної температури, перш ніж підключати його до електромережі.
- Використовуйте лише приладдя, вказане виробником.

Ризик перегрівання!

- Не встановлюйте виріб у закритому просторі. Завжди залишайте не менше 10 см простору навколо виробу для забезпечення належної вентиляції.
- Слідкуйте, щоб занавіски або інші предмети не закривали вентиляційні отвори виробу.



Примітка

- Табличка з даними знаходиться на задній панелі програвача.

Важливі примітки для користувачів у Великобританії

Запобіжник

Подана інформація стосується лише виробів зі штепселем для Великобританії.

Цей пристрій обладнано перевіреним литим штепселем. Заміняючи запобіжник, встановлюйте запобіжник із:

- номінальними значеннями, вказаними на штепселі,
- погодженням BS 1362 та
- знаком схвалення ASTA.

Якщо Ви не впевнені щодо того, який тип запобіжника використовувати, зверніться до дилера.

Увага! Для дотримання норм Директиви щодо EMC (2004/108/EC) не від'єднуйте штепсель від шнура живлення.

Під'єднання штекера

Дроти шнура живлення є таких кольорів: блакитний = нейтральний (N), коричневий = під напругою (L).

Якщо кольори не збігаються із кольорами на штекері, ідентифікуйте роз'єми в штекері так, як подано далі.

- 1 Під'єднайте блакитний дріт до клеми з позначкою "N" або до роз'єму чорного кольору.
- 2 Під'єднайте коричневий дріт до клеми з позначкою "L" або до роз'єму червоного кольору.
- 3 Не під'єднуйте дроти до клеми заземлення штекера (із позначкою "E" (або "e") чи зеленого кольору (або зелено-жовтого).

Перед тим як встановити кришку штекера, перевірте, чи ніпель шнура зафіксовано над обплетенням кабелю, а не лише над двома дротами кабелю.

Інформація щодо авторських прав у Великобританії

Запис і відтворення матеріалу може потребувати згоду власника. Див. "Закон про авторське право" (1956) та "Закони про захист прав артистів-виконавців" (1958-1972).

2 Ваше радіо DAB+

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб уповні скористатися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

Вступ

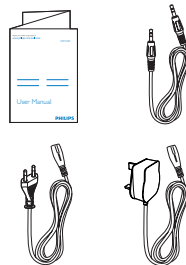
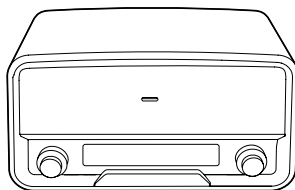
За допомогою цього виробу можна:

- слухати FM-радіостанції (підтримується RDS);
- слухати радіостанції стандарту DAB;
- слухати аудіозаписи із зовнішнього пристрою з використанням роз'єму **AUDIO-IN**;
- слухати аудіозаписи із зовнішнього пристрою з використанням з'єднання Bluetooth.

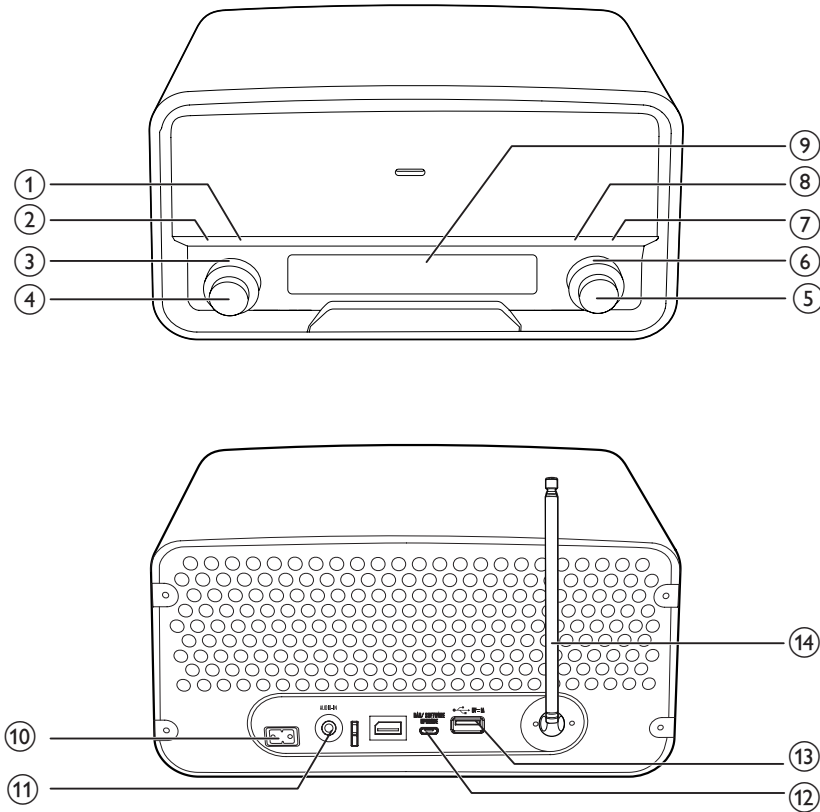
Комплектація упаковки

Перевірте вміст упакування:

- ① Цифрове радіо
- ② Посібник користувача
- ③ Кабель вхідного аудіосигналу
- ④ Кабель змінного струму
- ⑤ Кабель живлення для Великобританії



Огляд виробу



① INFO

- Натискайте кілька разів для відображення доступної інформації.

② SCAN

- Натискайте для пошуку наступної FM-радіостанції із сильним сигналом.
- Натискайте й утримуйте для автоматичного пошуку та збереження FM-радіостанцій.

③ SOURCE

- Повертайте для вибору джерела.
- Повертайте для переходу системи з режиму очікування у звичайний режим.

④ POWER VOLUME

- Натискайте для перемикання системи між режимом очікування і звичайним режимом.
- Повертайте для налаштування гучності.

⑤ REPEAT

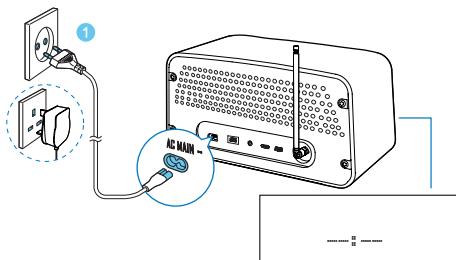
- У режимі FM-радіо повертайте для налаштування радіостанції вручну.
- Повертайте для перемикання між меню FM або DAB.
- У меню FM або DAB натискайте для переходу до меню нижчого рівня чи підтвердження параметра.

- ⑥ **PRESET**
 - Повертайте для вибору попередньо встановленої радіостанції.
- ⑦ **PROGRAM**
 - Натискайте для увімкнення режиму програмування радіостанцій.
- ⑧ **MENU**
 - Натискайте для входу в меню FM чи DAB або виходу з нього.
- ⑨ **PK-екран**
- ⑩ **AC MAIN~**
 - Під'єднання до кабелю змінного струму.
- ⑪ **AUDIO IN**
 - Під'єднання до зовнішнього пристрою за допомогою кабелю вхідного аудіосигналу.
- ⑫ **DAB SOFTWARE**
 - Роз'єм для оновлення програмного забезпечення.
- ⑬ 
 - USB-роз'єм, лише заряджання пристрою.
- ⑭ **Антенa**

3 Початок роботи

Завжди виконуйте вказівки у цьому розділі із вказаною послідовністю.

Під'єднання до джерела живлення



Під'єднайте кабель змінного струму до роз'єму **AC MAIN~**, а потім до розетки.

Увімкнення

Натисніть регулятор **POWER VOLUME** або поверніть регулятор **SOURCE**.

- ➔ Виріб перейде до останнього вибраного джерела.
- Щоб виріб перейшов у режим очікування, знову натисніть регулятор **POWER VOLUME**.

Налаштування годинника

- 1 У режимі очікування натисніть та утримуйте регулятор **SELECT** протягом 2 секунд.

- ↳ Почне блимати напис ~~12-Hour~~
(12-годинний формат часу) або
~~24-Hour~~ (24-годинний формат часу).
- 2 Поверніть регулятор , щоб вибрати формат часу, після чого натисніть регулятор  для підтвердження.
 - ↳ Почнуть блимати цифри, що позначають годину.
- 3 Поверніть регулятор , щоб встановити годину, після чого натисніть регулятор  для підтвердження.
 - ↳ Почнуть блимати цифри, що позначають хвилину.
- 4 Поверніть регулятор , щоб встановити хвилину.
- 5 Натисніть регулятор  для підтвердження.
- 6 Поверніть регулятор , щоб налаштувати синхронізацію годинника DAB, після чого натисніть регулятор  для підтвердження.

Автоматичний пошук радіостанції

Щоб почати автоматичний пошук, натисніть **SCAN**.



87.50MHz
Scanning...

- ↳ Коли буде знайдено радіостанцію із сильним сигналом, пошук припиниться, і почнеться трансляція цієї радіостанції.

4 Прослуховування FM-радіостанцій

- 1 Поверніть регулятор **SOURCE**, щоб вибір перейшов у режим FM-радіо.
- 2 Виконайте автоматичний або ручний пошук радіостанцій.



Примітка

- Для оптимального прийому сигналу розкладіть антену повністю і відрегулюйте її положення.
- Можна зберегти не більше 30 FM-радіостанцій.

Автоматичний пошук радіостанції

Щоб почати автоматичний пошук, натисніть **SCAN**.

87.50MHz
Scanning...

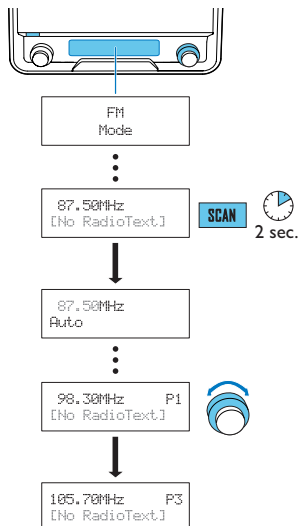
- Коли буде знайдено радіостанцію із сильним сигналом, пошук припиниться, і почнеться трансляція цієї радіостанції.

Автоматичне збереження радіостанцій

Щоб почати автоматичний пошук, натисніть та утримуйте **SCAN**.

- Після пошуку почнеться трансляція першої збереженої радіостанції.

- Щоб налаштувати збережену радіостанцію, повертайте регулятор **PRESET**, поки не з'явиться її частота.



Програмування радіостанцій вручну

- 1 Налаштуйте радіостанцію.
 - 2 Натисніть кнопку **PROGRAM**, щоб увімкнути режим програмування.
 - 3 Поверніть регулятор **PRESET**, щоб вибрати попередньо встановлений порядковий номер.
 - 4 Натисніть регулятор **PRESET** для підтвердження.

→ Радіостанцію буде збережено з вибраним порядковим номером.
 - 5 Щоб запрограмувати інші радіостанції, повторіть кроки 1–4.
- Щоб налаштувати попередньо встановлену радіостанцію, повертайте регулятор **PRESET**, поки не з'явиться її частота.

- У разі збереження радіостанції з порядковим номером іншої попередню радіостанцію буде замінено.

Відображення даних RDS

Система передачі даних (RDS) – послуга, яка дозволяє FM-станціям передавати додаткову інформацію. У разі налаштування FM-радіостанції, яка передає сигнали RDS, відображається назва станції.

- 1

Налаштуйте на станцію із RDS.
- 2

Кілька разів натисніть **INFO** для перегляду такої інформації (за наявності):

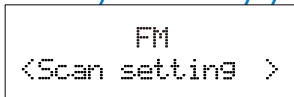
 - Радіотекст
 - Тип програми, наприклад **[NEWS]** (новини), **[SPORT]** (спорт), **[POP M]** (поп-музика);
 - Код відображення програми, яка відтворюється у системі RDS
 - Моно/Стерео
 - Час
 - Дата

Типи програм RDS			
Тип програми	Опис	Тип програми	Опис
NEWS	Служба новин	FINANCE	Фінанси
AFFAIRS	Політика та актуальні проблеми	CHILDREN	Програми для дітей
INFO	Спеціальні інформаційні програми	SOCIAL	Соціальні проблеми
SPORT	Спорт	RELIGION	Релігія
EDUCATE	Освіта та підвищення кваліфікації	PHONE IN	Вхідний виклик
DRAMA	Радіоп'єси та література	TRAVEL	Подорожі
CULTURE	Культура, релігія і суспільство	LEISURE	Дозвілля
SCIENCE	Наука	JAZZ	Джазова музика
VARIED	Розважальні програми	COUNTRY	Музика в стилі кантрі
POP M	Поп-музика	NATION M	Народна музика
ROCK M	Рок-музика	OLDIES	Ретро
MOR M	Легка музика	FOLK M	Фольк
LIGHT M	Легка класична музика	DOCUMENT	Документальні програми
CLASSICS	Класична музика	TEST	Перевірка сигналу таймера увімкнення
OTHER M	Спеціальні музичні програми	ALARM	Будильник
WEATHER	Погода		

Налаштування параметрів FM-радіо

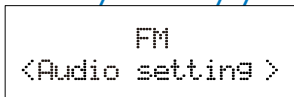
- 1 У режимі FM-радіо натисніть **MENU**, щоб перейти до меню FM.
- 2 Поверніть регулятор **SELECT** для переходу від одного меню до іншого.

Налаштування пошуку



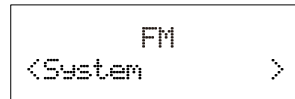
- 1 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб перейти до підменю.
- 2 Поверніть регулятор **SELECT**, щоб вибрати параметр.
 - **Strong station**: пошук лише станцій із сильним сигналом.
 - **All stations**: пошук усіх станцій, незалежно від потужності сигналу.
- 3 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб підтвердити параметр.

Налаштування звуку



- 1 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб перейти до підменю.
- 2 Поверніть регулятор **SELECT**, щоб вибрати параметр.
 - **Stereo allowed**: відтворення стереозвуку, навіть якщо станція передає слабкі стерео аудіосигнали.
 - **Forced mono**: конвертування стереосигналів у монофонічне відтворення, навіть якщо станція передає сильні стерео аудіосигнали.
- 3 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб підтвердити параметр.

Меню системи



- 1 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб перейти до меню системи.
- 2 Поверніть регулятор **SELECT**, щоб вибрати підменю.
 - Детальну інформацію читайте в розділі "Використання меню системи".

5 Прослуховування радіостанцій стандарту DAB



Примітка

- Для оптимального прийому сигналу розкладіть антену повністю і відрегулюйте її положення.
- Можна запрограмувати не більше 30 радіостанцій стандарту DAB.
- Дізнатися про доступні радіочастоти DAB у Вашому регіоні можна в місцевому спеціалізованому магазині або на веб-сайті www.WorldDAB.org.



Порада

- Можна виконати повторний пошук, щоб оновити список збережених станцій (див. розділ "Використання меню DAB" > "Повторний пошук станцій").
- Можна налаштувати станцію вручну (див. розділ "Використання меню DAB" > "Налаштування станції вручну").

Перед першим використанням

- 1 Поверніть регулятор **SOURCE**, щоб вибір перейшов у режим DAB.
- 2 Повертайте регулятор , поки не з'явиться меню **[Full scan]**.
- 3 Натисніть регулятор , щоб почати автоматичний пошук.
 - ↳ Цей вибір автоматично почне зберігати радіостанції із сигналом достатньої потужності.
 - ↳ Після пошуку трансляція першої збереженої радіостанції почнеться автоматично.
- 4 Поверніть регулятор , щоб вибрати станцію, після чого натисніть регулятор , щоб почати прослуховування.

Про спеціальні символи

Перед назвою станції може відображатися певний символ.

- H: станція є однією з 10 Ваших улюблених станцій.
- ?: станція недоступна чи неактивна.
- >>: станція є основною станцією із додатковою послугою.
- <<: станція є додатковою станцією.

Програмування радіостанцій

- 1 Налаштуйте радіостанцію стандарту DAB.
- 2 Щоб увімкнути режим програмування, натисніть **PROGRAM**.
- 3 Поверніть регулятор , щоб вибрати попередньо встановлений порядковий номер.
- 4 Натисніть регулятор  для підтвердження.
 - ↳ Радіостанцію буде збережено з вибраним порядковим номером.
- 5 Щоб запрограмувати інші радіостанції, повторіть кроки 1—4.
 - Щоб налаштувати попередньо встановлену радіостанцію, повертайте регулятор **PRESET**, поки не з'явиться її частота.



Примітка

- У разі збереження радіостанції з порядковим номером іншої попередню радіостанцію буде замінено.

Відображення інформації про радіо стандарту DAB

На дисплеї трансляції DAB у першому рядку відображається назва станції, а в другому рядку – інформація про послугу для поточної станції.

Кілька разів натисніть **INFO** для перегляду поданої нижче інформації (за наявності).

- Динамічний сегмент мітки (DLS)
- Потужність сигналу
- Тип програми (Program type – PTY)
- Назва групи
- Частота
- Частота виникнення помилки сигналу
- Кодек швидкості передачі даних
- Час
- Дата

Використання меню DAB

- 1 У режимі DAB натисніть **MENU**, щоб перейти до меню DAB.
- 2 Поверніть регулятор **SELECT** для переходу від одного меню до іншого.

Налаштування збереженої станції

DAB
<Station list >

- 1 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб перейти до списку збережених станцій.

- Якщо не збережено жодної станції стандарту DAB, вибір починає автоматичний пошук.

- 2 Поверніть регулятор **SELECT**, щоб вибрати станцію.
- 3 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб почати прослуховування.

Повторний пошук станцій

Функція повного пошуку використовується для широкодіапазонного пошуку радіостанцій стандарту DAB.

DAB
<Full scan >

Щоб почати пошук доступних станцій стандарту DAB, натисніть регулятор **SELECT**.

- ➔ Після пошуку почнеться трансляція першої знайденої станції.

Налаштування станції вручну

За допомогою цієї функції можна налаштувати певний канал/частоту вручну. Крім регулювання спрямування антени для кращого прийому радіосигналу, ця функція може також забезпечити оптимальний прийом сигналу.

DAB
<Manual tune >

- 1 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб перейти до списку станцій.
- 2 Поверніть регулятор **SELECT**, щоб вибрати станцію від 5A до 13F.

Manual tune
<5A 174.928MHz >



Manual tune
<13F 239.200MHz >

- 3 Натисніть регулятор **SELECT**, щоб підтвердити параметр.

DRC (керування динамічним діапазоном)

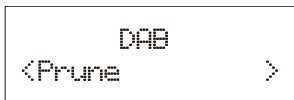
Функція DRC дозволяє додати чи видалити ступінь корекції різниці динамічного діапазону між радіостанціями.



- 1 Натисніть регулятор , щоб перейти до підменю.
- 2 Поверніть регулятор , щоб вибрати параметр. (Зірочка за параметром вказує на поточне налаштування).
 - DRC off : корекція не застосовується.
 - DRC low : застосовується середній ступінь корекції.
 - DRC high : застосовується максимальний ступінь корекції.
- 3 Натисніть регулятор , щоб підтвердити параметр.

Видалення недійсних станцій

Цей параметр дозволяє відобразити список активних станцій і видалити станції, які є у списку, але не транслюються у Вашому регіоні. Перед назвою недійсної станції відображається знак питання (?).



- 1 Натисніть регулятор , щоб перейти до підменю.
- 2 Поверніть регулятор , щоб вибрати параметр.
 - <No> : повернення до попереднього меню.
 - <Yes> : видалення недійсних станцій зі списку станцій.

- 3 Натисніть регулятор , щоб підтвердити параметр.

Меню системи



- 1 Натисніть регулятор , щоб перейти до меню системи.
- 2 Поверніть регулятор , щоб вибрати підменю.
 - Детальну інформацію читайте в розділі "Використання меню системи".

6 Використання меню системи

Використовуйте меню системи для:

- перевірки версії поточного програмного забезпечення цього виробу;
- оновлення програмного забезпечення;
- скидання налаштувань виробу до стандартних.

Перевірка поточної версії програмного забезпечення

```
System
<SW version  >
```

Щоб відобразити версію поточного програмного забезпечення, натисніть регулятор .

Скидання налаштувань виробу

```
System
<Factory Reset >
```

- 1 Натисніть регулятор , щоб відобразити параметри.
- 2 Поверніть регулятор , щоб вибрати параметр.
 - <No> : повернення до попереднього меню.
 - <Yes> : скидання налаштувань виробу до стандартних.
- 3 Натисніть регулятор , щоб підтвердити параметр.

Оновлення програмного забезпечення

```
System
<Software Upgra>
```

```
System
<Bluetooth Upgr>
```

- 1 Відвідайте веб-сайт www.philips.com/support.
- 2 Виконайте пошук інформації щодо підтримки виробу, ввівши "ORT7500/12" як ключове слово.
 - ↳ За наявності пакету оновлення буде доступне посилання "Firmware Upgrade Readme File". Точний порядок слів назви цього посилання може різнитися залежно від мови.
- 3 Клацніть посилання "Firmware Upgrade Readme File".
- 4 Уважно прочитайте інструкції щодо оновлення програмного забезпечення.
- 5 Виконайте інструкції для оновлення.

7 Прослуховування музики, збереженої на зовнішньому пристрої

За допомогою цього виробу можна також прослуховувати записи із зовнішнього аудіопристрою, наприклад MP3-програвача.

- 1 Поверніть регулятор **SOURCE**, щоб вибір перейшов у режим **AUDIO IN**.
- 2 Під'єднайте кабель вхідного аудіосигналу до:
 - роз'єму **AUDIO IN** на задній панелі цього виробу;
 - роз'єму для навушників на зовнішньому пристрої.
- 3 Розпочніть відтворення на зовнішньому пристрої (див. його посібник користувача).

8 Відтворення аудіо через Bluetooth

За допомогою цього виробу можна передавати аудіо з програвача Bluetooth.

Програма **Philips DigitalRadio** доступна в магазинах додатків Apple App Store та Google Play. Щоб уповні скористатися функціями цього виробу, завантажте та встановіть програму на розумному пристрої.

Примітка

- Компанія Philips не гарантує функціональної сумісності з усіма пристроями Bluetooth.
- Перед з'єднанням пристрою у пару з цією системою прочитайте його посібник користувача, щоб дізнатися про сумісність із Bluetooth.
- Вибір може запам'ятати щонайбільше 4 пристрої, з якими виконувалося з'єднання у пару.
- Пристрій повинен мати увімкнену функцію Bluetooth і бути видимим для усіх інших пристроїв Bluetooth.
- Робочий діапазон між цією системою і пристроєм Bluetooth становить приблизно 10 метрів.
- Будь-яка перешкода між цією системою і пристроєм Bluetooth може зменшити робочий діапазон.
- Тримайте систему подалі від інших електропристроїв, які можуть створювати перешкоди.

Примітка

-  Якщо під'єднаний пристрій Bluetooth підтримує профіль розширеного розподілу звуку (A2DP), ви можете слухати аудіозаписи, збережені на ньому, за допомогою цієї системи.
- Якщо пристрій також підтримує профіль дистанційного керування відтворенням музики/відео (AVRCP), можна керувати відтворенням на цьому виробі.
- Якщо під'єднаний програвач не підтримує профіль AVRCP, керуйте відтворенням на програвачі.

- 1 Поверніть регулятор **SOURCE**, щоб вибір перейшов у режим **BT**.

↳ Якщо не під'єднано жодного пристрою Bluetooth, з'явиться напис **[Bluetooth No Connection]** (немає з'єднання Bluetooth).

2 Виконайте пошук пристроїв Bluetooth зі свого мобільного пристрою. У списку пристроїв виберіть **ORT7500**.

- Якщо з'явиться запит щодо надання дозволу на з'єднання Bluetooth з **ORT7500**, підтвердіть його.

↳ У разі успішного встановлення з'єднання на РК-дисплеї цього виробу з'явиться напис **[BT Connected]**.

3 Почніть відтворення доріжки на під'єднаному пристрої.

- Щоб призупинити або відновити відтворення, натисніть **▶||**.
- Щоб перейти до попередньої чи наступної доріжки, натисніть **◀|** / **|▶**.

9 Заряджання пристроїв

Під'єднайте пристрій до роз'єму **USB**  на задній панелі виробу.

↳ Коли пристрій буде розпізнано, почнеться заряджання.



Примітка

- Компанія Philips не гарантує функціональної сумісності цього виробу з усіма пристроями.
- Роз'єм **USB**  призначено лише для заряджання.

10 Налаштування гучності

Повертайте регулятор 

11 Інформація про виріб



Примітка

- Інформація про виріб може бути змінена без попередження.

Загальна інформація

Номінальна потужність змінного струму	100-240 В змінного струму, 50/60 Гц
Споживання електроенергії під час експлуатації	15 Вт
Розміри (головний блок)	325 x 175 x 167 мм
Вага (головний блок)	3,5 кг

Тюнер

Діапазон налаштування	FM: 87,50–108,00 МГц DAB: 174,928–239,200 МГц
Налаштування частоти	50 кГц
Чутливість DAB (EN50248)	< -95 дБм
Повне гармонійне викривлення	< 2%
Співвідношення "сигнал-шум"	> 50 дБ
Кількість попередньо встановлених радіостанцій	30 (FM), 30 (DAB)

Підсилювач

Номінальна вихідна потужність	10 Вт × 2 RMS
Частота відповіді	60 Гц – 16 кГц, ±3 дБ
Співвідношення "сигнал-шум"	> 65 дБ
Вхід Аух	0,5 В RMS, 20 кОм

Гучномовці

Опір гучномовців	6 Ом
Динамік	2 × 3 дюйми, повнодіапазонні
Чутливість	>82 дБ/мВт

Bluetooth

Система зв'язку	Bluetooth стандартної версії 2.0
Вихід	Bluetooth стандартної версії; потужність класу 2
Максимальний діапазон зв'язку	На лінії прямого бачення прибл. 10 м
Частотний діапазон	2,4 ГГц (2,4000 ГГц – 2,4835 ГГц)
Сумісні профілі Bluetooth	Профіль розширеного розподілу звуку (A2DP) Профіль дистанційного керування відтворенням музики/відео (AVRCP)
Підтримувані кодеки	SBC (кодек піддіапазону) SBC (кодек піддіапазону)
– Прийом	
– Передача	

12 Усунення несправностей



Попередження

- Ніколи не знімайте корпус виробу.

Щоб зберегти дію гарантії, ніколи не намагайтеся самостійно ремонтувати пристрій.

Якщо під час використання цього виробу виникають певні проблеми, перш ніж звертатися до центру обслуговування, скористайтеся наведеними нижче порадами. Якщо це не вирішить проблему, відвідайте веб-сайт компанії Philips (www.philips.com/support). Коли Ви звертаєтесь до компанії Philips, вибір, номер моделі та серійний номер мають бути під руками.

Загальна інформація

Відсутнє живлення

- Перевірте правильність під'єднання кабелю змінного струму.
- Перевірте живлення розетки.

Немає звуку

- Налаштуйте гучність.
- У разі прослуховування вмісту зовнішнього пристрою перевірте, чи не вимкнено його звук.

Виріб не працює

- Перевірте наявність живлення.
- Вимкніть виріб, після чого ввімкніть його знову.

Поганий радіосигнал

- Через перешкоди, які створюють інші електропристрої чи будівельні конструкції, сигнали стають слабкими. Перемістіть виріб у місце без перешкод.

- Перевірте, чи повністю розкладено антену. Поставте антену в місці з хорошим прийомом сигналу.

Видалено налаштування годинника.

- Стався збій в електропостачанні або від'єднано адаптер змінного струму.
- Налаштуйте годинник знову.

під час здійснення чи завершення викликів. Це не є ознакою збою у роботі цього виробу.

- Для деяких пристроїв з'єднання Bluetooth може вимикатися автоматично для економії енергії. Це не є ознакою збою у роботі цього виробу.

Про з'єднання Bluetooth

Не вдається відтворити музику на цьому виробі навіть після під'єднання пристрою Bluetooth.

- Використовувати пристрій із цим виробом для відтворення музики неможливо.

Низька якість звуку після під'єднання до пристрою із підтримкою функції Bluetooth.

- Низька якість прийому сигналу Bluetooth. Перемістіть пристрій ближче до цього виробу або усуньте перешкоди між ними.

Не вдається під'єднатися до цього виробу.

- Пристрій не підтримує профілів, потрібних для цього виробу.
- Не увімкнено функцію Bluetooth пристрою. Про увімкнення функції читайте в посібнику користувача пристрою.
- Цей виріб не перебуває у режимі з'єднання у пару.
- Цей виріб вже під'єднано до іншого пристрою з функцією Bluetooth. Від'єднайте цей пристрій і спробуйте ще раз.

З'єднаний у пару мобільний пристрій постійно під'єднується і від'єднується.

- Низька якість прийому сигналу Bluetooth. Перемістіть пристрій ближче до цього виробу або усуньте перешкоди між ними.
- Деякі мобільні телефони можуть постійно під'єднуватися і від'єднуватися

13 Примітка



Внесення будь-яких змін чи модифікацій цього пристрою, які не є позитивно схвалені компанією WOOX Innovations, можуть позбавити користувачів права користуватися цим пристроєм.

Відповідність стандартам

CE 0890

Цей виріб відповідає усім вимогам Європейського Союзу щодо радіоперешкод.

Копію заяви ЄС про відповідність можна знайти в посібнику користувача у форматі PDF (Portable Document Format) на www.philips.com/support.



Цей пристрій є пристроєм КЛАСУ II з подвійною ізоляцією; захисне заземлення відсутнє.

Турбота про довкілля



Виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробити та використовувати повторно.

Позначення у вигляді перекресленого контейнера для сміття на виробі означає, що на цей виріб поширюється дія Директиви Ради Європи 2002/96/ЄС. Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору електричних та електронних пристроїв.

Дійте згідно з місцевими законами і не утилізуйте старі вироби зі звичайними побутовими відходами.

Належна утилізація старого пристрою допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.

Інформація про довкілля

Для упаковки виробу було використано лише потрібні матеріали. Ми подбали про те, щоб упаковку можна було легко розділити на три види матеріалу: картон (коробка), пінополістирол (амортизуючий матеріал) та поліетилен (пакети, захисний пінопластовий лист).

Система містить матеріали, які в розібраному вигляді можна здати на переробку та повторне використання у відповідний центр. Утилізуйте пакувальні матеріали, використані батареї та непотрібні пристрої відповідно до місцевих правових норм.

Інформація про торгові марки

Товарний знак та логотипи Bluetooth® є зареєстрованими торговими марками, які належать компанії Bluetooth SIG, Inc., і будь-яке використання цих знаків компанією Philips відбувається згідно з ліцензією.

Авторське право

2013 © WOOX Innovations Limited. Усі права застережено.

Технічні характеристики виробів можуть бути змінені без попередження. Компанія WOOX залишає за собою право у будь-який момент змінювати вироби, не зобов'язуючись відповідним чином змінювати попередньо реалізовані вироби.

Місце для прикріплення
касового і товарного чеків

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Україна

Модель: Заповнення обоє'язково

Серійний номер: Заповнення обоє'язково

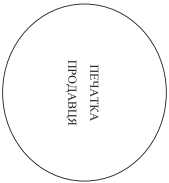
Дата продажу: Заповнення обоє'язково

ПРОДАВЕЦЬ: Заповнення обоє'язково

Назва торгової організації: Заповнення обоє'язково

Телефон торгової організації: Заповнення обоє'язково

Адреса та E-mail: Заповнення бажано



Виріб отримав у справному стані, в повній комплектності, з інструкцією по експлуатації українською мовою. З усіма технічними характеристиками, функціональними можливостями і правилами експлуатації ознайомлений. Виріб одиному та перевірено в моїй присутності, претензій щодо якості і зовнішнього вигляду не маю. Все зазначене в інструкції по експлуатації та гарантійному талоні зобов'язуюсь виконувати і гарантую виконання всіма користувачами виробу.

З умовами гарантії ознайомлений і згоден.

(П.І.Б. та підпис покупця)

Увага! Вимагайте повного заповнення гарантійного талону продавцем!

Гарантійний талон недійсний при його неправильному або неповному заповненні, без печатки продавця і підпису покупця.
Касовий і товарний чеки про купівлю повинні бути прикріплені до цього гарантійного талону.

Додаток до Інструкції користувача

Шановний Споживачі!

Дякуємо Вам за покупку виробу під торговою маркою Philips

При купівлі виробу переважно просто переїхати правились, записання гарантійного талону. Серійний номер та найменування моделі придбаного Вами виробу повинні бути ідентичні запису в гарантійному талоні. Не допускається внесення в талон жодних змін, виправлень. У разі неправильного або неповного заповнення записання гарантійного талону, а також якщо чек не придбаний до придбання талону при купівлі Вами виробу - неможливо звернутися до продавця.

Виріб являється технічно складним товаром. При придбанні у вживаному стані та використанні його відповідно до правил експлуатації він буде надійно служити Вам довгі роки. У ході експлуатації виробу не допускайте механічних пошкоджень, виробу, пошкодження всередині сторонніми предметами, рідких, колах та ін, протягом усього терміну служби. Не допускайте до виробу при його продажу (давні гарантійні талони, товарний і аксовий чеки, накладні, інструкцію користувача та інші документи). Якщо в процесі експлуатації Ви виявите, що параметри роботи виробу відрізняються від зазначених в інструкції користувача, зверніться, будь ласка, за консультацією до Інформаційного Центру.

Виробник: "WOX International Limited" (WOXCS Інновейшнз Лімітед), п'ятий поверх будова Фліне Експрескес, 5 Сайне Парк Іст Авеню, Говконт Сайне Парк, Шатин, Нью Терріторі, Гонконг. Імпортер: ТОВ «ВООКС ІННОВЕЙШІНЗ УКРАЇНА». Урадян, 03038, м. Київ, вул.Мі Грінчак, 4. Якщо придбаний Вами виріб потребує спеціальної установки і підключення, рекомендуємо звернутися в організацію, що спеціалізується на наданні таких послуг. Особа (компанія), яка здійснює Вам установку, має відповідальність за правильність проведеної роботи. Підкажіть, кваліфіковане встановлення та підключення виробу істотні для його подальшого правильного функціонування та гарантійного обслуговування.

Термін та умови гарантії:

Назва виробу	Гарантійний строк*	Строк служб*
Домашні іксансептр		
Стандартний будівельний, відносний, пропавний, переносний автоматизований, автомобільний медіацентр та підключені	1 рік	5 років
Портативні іксептр, переносні пропавні, диктофони, фотоапарати, компютерні периферії, автомобільна акустика, індивідуальні	1 рік	3 роки
Приміометрові іксептр, обслуговуваний дубль ДУ, навушники безпроводові	1 рік	1 рік

* відраховується з дня передати товару, споживачу або з дати відомовлення, якщо дату передати відомовлення неможливо. Дату відомовлення виробу Ви можете відомовити по серійному номеру (xxxxxx)NNxxxxx, де РР - рік, NN номер тижня, х - будівельний станів). Приклад: АМ21328123456 - дати відомовлення 28 тижень 2013р. У випадку ухвалення при відомовленні дати відомовлення зверніться, будь ласка, до Інформаційного Центру.

Ця гарантія поширюється тільки на виробі:

1. які мають повну ідентифікаційну інформацію, придану в використанні винятково для особистих, сімейних, ділових, не пов'язаних з здійсненням підприємницької діяльності; по закінченню терміну служби звернутися до авторизованого сервісного центру для проведення профілактичних робіт та отримання рекомендацій щодо подальшої експлуатації виробу.

2. офіційно імпортовані на територію України;

3. при придбанні гарантійного талону, заповненого в момент продажу товару, і з обов'язковим зазначенням моделі виробу, серійного номеру, дати продажу і прізвища торгівельної організації;

Гарантія обслуговування не поширюється на виробі, несуті як винятки наступних:

1. порушення Споживачем правил експлуатації, зберігання або транспортування виробу;
2. відсутності або неадекватного обслуговування виробу згідно рекомендацій інструкції по експлуатації;
3. використання неоригінальних аксесуарів та/або витратних матеріалів, передбачених інструкцією по експлуатації (якщо їх використання спричинило порушення працездатності виробу);
4. дії прискі, осб:

- ремонту неуправляючих особами, внесення несанкціонованих виробником конструктивних або електронних змін і змін програмного забезпечення;
- відхилення від державних технічних стандартів (ГОСТів) і норм міжнародних, телекомунікаційних і кабельних мереж;
- неправильної установки та/або підключення виробу;

5. дії непередбаченої сили (статки, пожежа, блискавка тощо).

Гарантія не поширюється також на витратні матеріали та аксесуари, які неможливо, але не обслуговуються наступними: провідові навушники, чохли, 3-д-дигітальні кабелі, виробі і сета, зміни дати, батареї та акумулятори, зарядні пристрої, інші деталі з обмеженим терміном експлуатації.

Гарантія не надається у разі виправлення і підтримки необхідних документів, а також на неофіційно імпортовані виробі (гарантія надається організацією, яка імпортувала виробі).

Умови гарантії не поручують прав, наданих Споживачем згідно з чинним законодавством. Права надані Споживачу згідно зі ст. 8 закону України «Про захист прав споживачів» виконуються тільки у разі підтвердження наявності недоліків уповноваженими сервісними центрами.

Інформацію про найближчий до Вас сервісний центр, години їх роботи, а також інформацію про продукцію Philips Ви можете отримати в Інформаційному центрі за телефоном 0-800-500-697 (дзвінок безкоштовний) і в спеціальних телефоні або на сайті www.philips.ua.

Зарєструйте свій виріб на сайті www.philips.ru/welcome і дізнайтеся про переваги участі в Клубі Philips



Specifications are subject to change without notice

All registered and unregistered trademarks are property of their respective owners.

2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

